

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN MÄÄRÄYS

(neljäs jaosto)

1 päivänä huhtikuuta 2004

asiassa C-184/03 (Landesgericht für Zivilrechtssachen Wienin esittämä ennakkoratkaisupyyntö) Helmut Fröschl vastaan Itävallan tasavalta ⁽¹⁾

(Työjärjestyksen 104 artiklan 3 kohta — Ammatinharjoittamisen edellyttämä pätevyyden osoittava todistus — Vastavuus — Edellytykset — Toisessa jäsenvaltiossa hankittu työkokemus — Syrjintäkiellon periaate — Sijoittautumisvapaus — Palvelujen tarjoamisen vapaus)

(2004/C 118/54)

(Oikeudenkäyntikieli: saksa)

(Väliaikainen käännös; lopullinen käännös julkaistaan yhteisöjen tuomioistuimen oikeustapauskokoelmassa)

Asiassa C-184/03, jonka Landesgericht für Zivilrechtssachen Wien (Itävalta) on saattanut EY 234 artiklan nojalla yhteisöjen tuomioistuimen käsiteltäväksi saadakseen tässä kansallisessa tuomioistuimessa vireillä olevassa asiassa Helmut Fröschl vastaan Itävallan tasavalta ennakkoratkaisun EY 12, EY 43 ja EY 49 artiklan tulkinnasta, yhteisöjen tuomioistuin (neljäs jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja J. N. Cunha Rodrigues (esittelevä tuomari) sekä tuomarit F. Macken ja K. Lenaerts, julkisasiamies: D. Ruiz-Jarabo Colomer, kirjaaja: R. Grass, on 1.4.2004 antanut määräyksen, jonka määräysosa on seuraava:

EY 12, EY 43 ja EY 49 artiklaa on tulkittava niin, että niiden vastainen ei ole jäsenvaltion lainsäädäntö, jossa ei pääasian oikeudenkäynnissä esillä olevan kaltaisessa tapauksessa tunnusteta ammattikokemuksen vastaavan itsenäisenä ammatinharjoittajana toimivan valokuvaajan ammatin harjoittamisen edellyttämää pätevyyden osoittavaa todistusta pelkästään sillä perusteella, että kyseinen kokemus on hankittu asuinjäsenvaltiossa eikä jossakin toisessa jäsenvaltiossa.

⁽¹⁾ EUVL C 47, 21.2.2004.

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN

(toinen jaosto)

määräys, 29 päivänä huhtikuuta 2004,

asiassa C-187/03 P; Zissis Drouvis vastaan Euroopan yhteisöjen komissio ⁽¹⁾

(Muutoksenhaku — Henkilöstö — Eläkkeet — Korjauskehoitus — Henkilöstösääntöjen 82 artiklan 1 kohdan toinen alakohta — Yhdenvertaisen kohtelun periaate — Työntekijöiden vapaa liikkuvuus — Selvästi perusteeton valitus)

(2004/C 118/55)

(Oikeudenkäyntikieli: kreikka)

(Väliaikainen käännös; lopullinen käännös julkaistaan yhteisöjen tuomioistuimen oikeustapauskokoelmassa)

Asiassa C-187/03 P, Zissis Drouvis, Euroopan yhteisöjen komission entinen virkamies, kotipaikka Maroussi Attiki (Kreikka), (edustajanaan asianajaja I. Stamoulis), jossa valittaja on vaatinut muutoksenhaussa Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen (neljäs jaosto) asiassa T-184/00, Drouvis vastaan komissio, 26.2.2003 antaman tuomion (ei vielä julkaistu oikeustapauskokoelmassa) kumoamista, vastapuolina: Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehenään J. Currall, avustajanaan P. Anestis) ja Euroopan unionin neuvosto (asiamiehinhään D. Zahariou ja A. Pilette), yhteisöjen tuomioistuin (toinen jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja C. W. A. Timmermans sekä tuomarit C. Gulmann, R. Schintgen (esittelevä tuomari), F. Macken ja N. Colneric, julkisasiamies: F. G. Jacobs, kirjaaja: R. Grass, on 29.4.2004 antanut määräyksen, jonka määräysosa on seuraava:

- 1) Valitus hylätään.
- 2) Drouvis veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.
- 3) Euroopan unionin neuvosto vastaa omista oikeudenkäyntikuluisistaan.

⁽¹⁾ EUVL C 171, 19.7.2003.